

بدل اشترا

(پوسته اجریله برابر)

سنه لیک ۵۰ غروش

آلتی آیلانی ۳۰ «

نسخه سی ۱ غروشه

سَمْعَةُ عَلِيٍّ غَزَنِي

اداره نماز و مطبعه سی

استانبولده باب عالی چاده

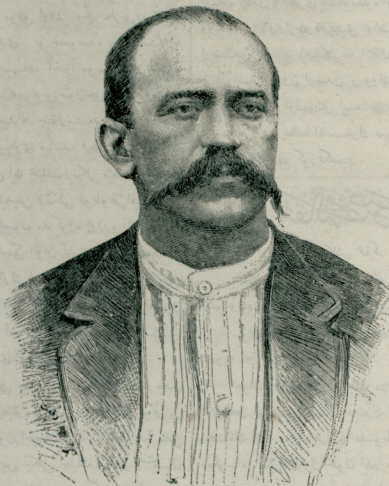
سنه قمریه بت کشتیامی

درج ایملین اوراق اعاده

اولیناز

نسخه سی ۱ غروشه

پنجششمین کونفری نیشرونی و آذربایق قیستلک غزنی

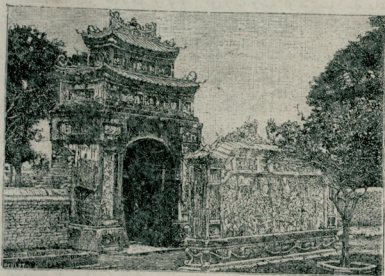


سیاح موسیو (نبدو) [ترجمه حالی ۱۰۴ نجی صحیفه دودر]

مالک بر دلقانی ایدیه ده صوگ درجه لوده بر مجبوریت
حسن ایتمکسزین و بر لزوم کورمکسزین جاتی تهلکبه
قویانلردن بولغادنی جهته دالما احتیاط اوزره حرکت
اید و هر دفعه کی سیاحتدهده غایت مدبرانه طاورایر
ایدی .

آفریقا سفرلرنده کندیهسته خط حرکت تعیین ایدن
آسرلرندن موتی ایله بنزه اخیراً موسیو مهناری ساموری
قبیله سی جوازنده اخذ موقع ایتمک مأمور ایدیلر .
اوطر فلر پک تهلکی اولدیفندن مهنار اول امرده بومأمورتی
قبول ایتمک ایستمش ایدیهده نهایت بالجوریه قبول

ایتمشدرکه حالا ایکی همیره سیله اقرباسندن دیگر ایکی
اختیار شهر مذکورده اقامت ایتمکده درلر . ۱۸۶۱ سنه -
سند « سن — سیر » مکتبندن دیپلوماسی آلهرق خروج
ایله دیکی زمان بحریه ضابطی اولماسی آرزو ایله دیکندن
سنه غله اعزام اولغش واوراده «قوندو» موقع عسکریسنده
اوتوز ماه مدت بولهرق ایای حسن خدمت ایله مشدر .
بعده یه فرانسه یه کلهرک پک آز بر مدت اقامت ایله مش
ومتعاقباً ماداغاسقار جزیره سنه عزیمت ایله اوطر فلرده
ایچه مهم مأموریتلرده بولمشدر .
یوز باشی شارل مهنار جسارت و غیرت فوق العاده یه



[آنام] « زیا — لونغ » معبدینک ایچ فابولرندن بزی

محاربه یه اشتراک ایدر . بر قاچ کون مدت امتداد ایدن
بو محاربه ده ذخیره سی قالماقسه برابر قولندن مجروح
اولمش و آرقدهداش لرندن بش نشانچی کند یانسنده
مجروحاً وفات ایدوب نهایت کندیه سی ده اورلشدر .
بوکچ و غیر ضابطک وفاتی فرانسه ایچون ضایعاندن
عد اولغقه در .

انْشَاءاتْ

دیر بول ارستنده یسقبل [۱]

«وه لوسید» نامی ویریلن خفیف و سریع الحركه

[۲] رسمی کلهجک نطهده .

ایتمش اید ی . کندیهسته بوبابده بر امید ورن شی وار ایسه
اوده قبیله مذکورنک اوزمانلر مجادلانده بولتایوب محافظه
صلح ایتمه سی ایدی .

یوزباشی مهنار معیتی افرادیله برابر ۱۸۹۰ سنه سی
ایلولی ابداسنده محل معینه متوجهاً حرکت ایدر ایسه ده
احتیاطی یه الدن بر اقامش اولق ایچون بر دیگر بولدن
کیدر . واقعا محل مقصوده واصل اولنجه قدر هیچ بر قبیله
ایله مجادله و محاربه یه مجبوریت حسن ایتمز .

فقط تعیین اولسان نقطه یه واصل اولدیفنی زمان
کندیسندن اول اورایه اعزام ایدلش برفرانس ضابطک
ساموری قبیله سیله مجادله ده بولدیفنی کورنجه بالطبع

حکمت طبعیه

مدققین ارباب فکک افکارې دفعاتله یورمش
 بر مسئله وارسه اوده الوان طبعیهک فوطوغراف ایله
 حاصل ایدلهسی مسئلهسیدر . حتی بعض ذوات بومشکلی
 رفه چالشهرق بر طاق خطوط شعاعیه متلونهک مناسب
 وجه ایله اتخا شدن . هبری اتجق بر رنگک حصوله
 کتیردیک زمینی حاوی عینی جسدن بر طاق منقیر استحصا
 اتمش و بونلر دده صورت مناسبده انتخاب ایدلش یک
 رنگ ورق بر طاق مبتلر اتمش درک بومبتلر یکدیگر لری
 اوزر به وضع اولتق صورتیه داغاطوغرو اوله ماسه بیله
 موده لدهک رنگره یک قرب رنگر حاصل اتمشدر لر .
 ۱۸۸۴ سنه سنده (به فرله) طیف شمی وسائط کیویه
 ایله تمامله رسم اتمش ایسهده پرووا کاغدی ضای
 ایضی محافظه اتمدیکې کې بو باده استعمال اولنسان
 وسائطدن هج بری استحصا اولنسان نتایج حسنهک
 ایدلنقهده محافظه مسه مساعد اولماشدی . کچلر ده موسیو
 «لچان» شو تدقیقاته یکیدن مباشرت اتمش ونظری
 بعض قواعد استناد مسئلهی حل ایدلهک رسم اتمدیکې
 طیف شمسیلرک بالراق رنگلری ضای شمسه عرض
 اولنسدینی حالده بر کونه تغییراته دوچار اولقمسزین ثابت
 قالمده بولنمشدر . بواصولدن تکرار بحث اتمههک بالکر ایلک
 دفعه اولق اوزره موسیو لچانک خطوط شعاعیه مضیهک
 تقابلدن حصوله کلن ضایک تقصی ایله بونتیجه وصول
 قابل اولدینق کوستردیکنی ذکر و اخطار ایدله جکر .
 موسیو «بودران» استنده ورسایی بر حکاک عینی اصول
 واساسه تابع اولان برواسطه ایله اتمش سکسان سنه دن بری
 بیاض آلوملق کاغذ اوزرینه بالدرزی مبتلر ده الوان
 طبعیهک اثرینی تکرار بوله تلمشدر ؛ لکن اوپه راتورک
 اجرا اتمدیکې تجربه غریبه بی تعریف اتمدن اولجه
 بسط و تمهید اولنوب اشبو کشفه طوغرو اتمش بر
 خطوط متناهنده اولان مطالعاتی مختصرأ عرض ایدلهم .
 اشیانک کنیدلرینه مخصوص بر رنگلری اولمادینق

آرابه لک بوندن مقدم آمریقاده دت تکرلکلی
 نوندن اولوب «قادریسل» نامی وریلنلر شین دوفر
 واغونلری کې ایکی دمیر چوبوق اوزرنده تحریک ایدلهک
 باشلانلش و سرعت جهتیه بوندن حقیقه استفاده ایدلیدی
 کې فضله اشیا نقلیه ممکن اولش ایدی .

شوقدر وارکه بر «قادریسل» ایچون چفت «رای»
 قولالمنق اوزره منتظم دمیر بولی یاغق مصارف کثیره
 اختیارینه مجبوریت حاصل ایدلکدن ماعدا لزومی حالنده
 بولک استقامتی ده تبدیل اولنق یک کوچ برکیفت اولدینق
 «بیسقل» دینلن ایکی تکرلکلی وولوسیدلر ایچون
 آمریقانک «نورسی» ایالنده تک دمیر چوبوقلر بر نوع
 یول انشا اولنمشدر که کرک یول ، کرک بو یوله نظرأ
 وولوسیدلر ده نه صورتده شکلی تبدیل ایدلیدی رستمده
 کوسترلکه ددر .

بودمیر بولی، ایالت مذکوره داخندهک «مون-هولی»
 طاغیله ستویل شهری میانسنده تمهید اولنمش اوج بحق
 قدم ارتفاعنده عادتاً بر یخته برده دیمکدر . بو یخته برده
 نقاط مناسبده رکر اولنمش عمودی صریقلر ربط
 ایدیلرک تحکیم اولنسدینی کې اوزرینه ده بالکر بردمیر
 چوبوق وضع ایدلشدر .

رستمده کوردلیدی اوزره بو «بیسقل» بالکر بونوع
 بر یول اوزرنده سرعتله حرکت ایدله بیله جک صورتده
 انشا اولنمشدر . بونلر دمیر بولی واغونلری کې
 یکدیگر بیه ربط اولنلر بر لوقوموتیف واسطه بیله
 تحریک ایدله بوب یولچیلر دن هر بری به کندی آفاقلیله
 زنجیری برمانیه ولای تحریک ایدلهک بو واسطه ایله
 بیسقل چوبوق اوزرندهک ایکی تکرلکلی ریده چیوره .
 رک کیده جکدر . بونده دومن چوبوغنه اصلا لزوم
 بو قدر . زیرا وولوسیدی صباغه ویاصوله چوبومک
 ممکن دکلسدر . حال بوکه اوزرنده بولان آدمک دوشمه
 بوب صیتی صیتی به طوغنه ایچون دومن چوبوغنی کې
 بر شی یاللمشدر .